



EURÓPAI KÖZPONTI BANK

2005. május 24.

SAJTÓKÖZLEMÉNY

EURÓRENDSZER SZERINTI ÖSSZEVONT PÉNZÜGYI KIMUTATÁS, 2005. MÁJUS 20.

I. Monetáris politikai műveletekhez nem kapcsolódó tételek

A 2005. május 20-ával záruló héten az **aranykészletek és aranykövetelések** (eszközoldal, 1. tétel) 33 millió eurós csökkenésének háttérében az eurórendszer egyik nemzeti központi bankja által (az aranyra vonatkozó, 2004. szeptember 27-én aláírt központi bankok közötti megállapodás alapján) végrehajtott aranyeladás állt.

Az eurórendszer nettó devizapozíciója (az eszközoldali 2. és 3. tétel, valamint a forrásoldali 7., 8. és 9. tétel egyenlege) az ügyfél- és portfólióügyletek következtében 0,1 milliárd euróval nőtt, 159,6 milliárd euróra.

Az eurórendszer forgalomképes, **euróvezetbeli rezidensek által kibocsátott, euróban denominált értékpapírjainak** állománya (eszközoldal, 7. tétel) 1,3 milliárd euróval emelkedett, 82,4 milliárd euróra. A **forgalomban lévő bankjegyek** (forrásoldal, 1. tétel) értéke 2,5 milliárd euróval csökkent, 510,9 milliárd euróra. **Az állammal szemben fennálló kötelezettségek** (forrásoldal, 5.1. tétel) értéke 2,3 milliárd euróval nőtt, 52,5 milliárd euróra.

II. Monetáris politikai műveletekhez kapcsolódó tételek

Az eurórendszer hitelintézeteknek nyújtott nettó hitelei (az eszközoldali 5. tétel, valamint a forrásoldali 2.2., 2.3., 2.4., 2.5. és 4. tétel egyenlege) 5 milliárd euróval emelkedtek, 362,5 milliárd euróra. 2005. május 18-án, szerdán lejárt egy 267,5 milliárd eurós **irányadó refinanszírozási művelet**, és újabb kihelyezésre került sor 272,5 milliárd euró értékben.

Gyakorlatilag nem került sor sem az **aktív oldali**, sem a **betéti rendelkezésre állás** (eszközoldal, 5.5. és forrásoldal, 2.2. tétel) igénybevételére.

III. Euróövezetbeli hitelintézetek folyószámlái

Az összes ügylet eredményeként a hitelintézetek eurórendszerénél vezetett **folyószámláinak** egyenlege (forrásoldal, 2.1. tétel) 6,1 milliárd euróval nőtt, 147,9 milliárd euróra.

Európai Központi Bank

Tájékoztatási és sajtóosztály

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

A dokumentum sokszorosítása kizárólag a forrás megjelölésével lehetséges.



EURÓPAI KÖZPONTI BANK

Eurórendszer szerinti összevont heti pénzügyi kimutatás, 2005. május 20.

(millió EUR)

Eszközök	Egyenleg		Különbség		Források	Egyenleg		Különbség	
	2005. május 20.	az előző héthez képest az ügyleteknek megfelelően	2005. május 20.	az előző héthez képest az ügyleteknek megfelelően		2005. május 20.	az előző héthez képest az ügyleteknek megfelelően		
1 Aranykészletek és aranykövetelések	127 344	-33			1 Forgalomban lévő bankjegyek	510 949	-2 535		
2 Euróvezeten kívüli rezidensekkel szembeni, devizában denominált követelések					2 Monetáris politikai műveletekkel kapcsolatos, euróban denominált kötelezettségek euróvezetbeli hitelintézetekkel szemben				
2.1 Követelések a Nemzetközi Valutaalaptól (IMF)	22 327	-119			2.1 Folyószámlák (beleértve a kötelező tartalékot)	147 939	6 119		
2.2 Bankokkal szembeni számlakövetelések, értékpapír-befektetések, euróvezeten kívüli hitelek és egyéb euróvezeten kívüli eszközök	133 875	622			2.2 Betéti rendelkezésre állás	33	6		
	156 202	503			2.3 Lekötött betétek	0	0		
3 Euróvezetbeli rezidensekkel szembeni, devizában denominált követelések	20 065	-213			2.4 Finanszabályozó repó műveletek	0	0		
4 Euróvezeten kívüli rezidensekkel szembeni, euróban denominált követelések					2.5 Pótfedezeti felhívással kapcsolatos betétek	1	1		
4.1 Bankokkal szembeni számlakövetelések, értékpapír-befektetések és hitelkövetelések	8 806	-77				147 973	6 126		
4.2 Az ERM-2 alapján nyújtott hitelből származó követelések	0	0			3 Euróvezetbeli hitelintézetekkel szembeni egyéb, euróban denominált kötelezettségek	140	0		
	8 806	-77			4 Kibocsátott adósságpapírok	0	0		
5 Monetáris politikai műveletekkel kapcsolatos, euróban denominált hitelnyújtás euróvezetbeli hitelintézetek részére					5 Egyéb euróvezetbeli rezidensekkel szembeni, euróban denominált kötelezettségek				
5.1 Irányadó refinanszírozó műveletek	272 503	5 003			5.1 Az állammal szemben fennálló kötelezettségek	52 471	2 304		
5.2 Hosszabb lejáratú refinanszírozó műveletek	90 000	0			5.2 Egyéb kötelezettségek	6 854	-184		
5.3 Finanszabályozó repó műveletek	0	0				59 325	2 120		
5.4 Strukturális repó műveletek	0	0			6 Euróvezeten kívüli rezidensekkel szembeni eurókötelezettségek	9 479	201		
5.5 Aktív oldali rendelkezésre állás	1	-8			7 Euróvezetbeli rezidensekkel szembeni, devizában denominált kötelezettségek	259	-44		
5.6 Pótfedezeti felhívással kapcsolatos hitelek	2	-16			8 Euróvezeten kívüli rezidensekkel szembeni, devizában denominált kötelezettségek				
	362 506	4 979			8.1 Betétek, egyenlegek és egyéb kötelezettségek	10 723	285		
6 Euróvezetbeli hitelintézetekkel szembeni egyéb, euróban denominált követelések	2 956	196			8.2 Az ERM-2 alapján felvett hitelből származó kötelezettségek	0	0		
7 Euróvezetbeli rezidensek által kibocsátott, euróban denominált értékpapírok	82 433	1 326				10 723	285		
8 Euróban denominált államadósság	41 184	0			9 Az IMF által elosztott különleges lehívási jogok ellentételezése	5 701	0		
9 Egyéb eszközök	128 308	181			10 Egyéb kötelezettségek	55 051	708		
					11 Átértékelési számlák	71 961	0		
					12 Saját tőke	58 243	1		
Eszközök összesen	929 804	6 862			Források összesen	929 804	6 862		

A kerekítés miatt a részadatok összege nem minden esetben egyezik meg az összesen adatokkal.